

# SOUTENIR LES TRAVAILLEURS TEMPORAIRES ÉTRANGERS AU CANADA



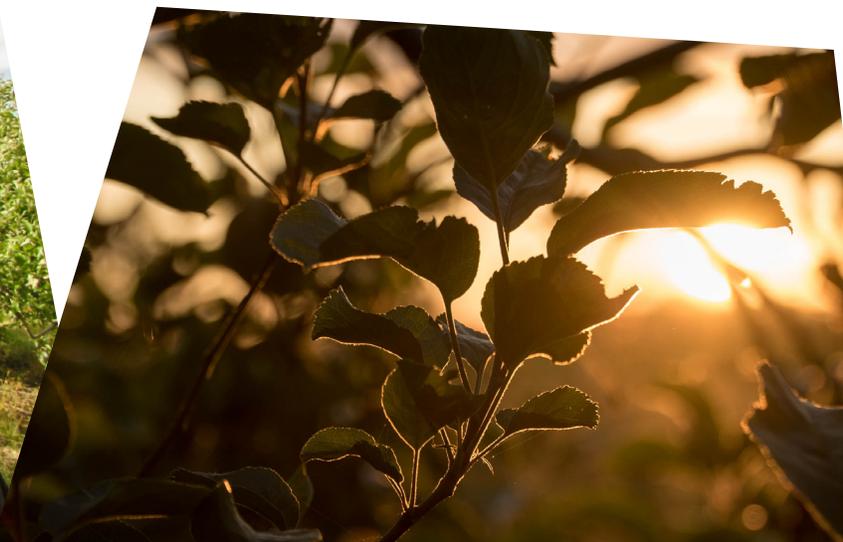
*Les programmes des travailleurs étrangers temporaires au Canada ont beaucoup évolué depuis l'arrivée du premier groupe de travailleurs agricoles de la Jamaïque, dans les années 60. Visant autrefois à combler des pénuries de main-d'œuvre ou de compétences particulières dans le secteur agricole à court terme, le programme a une portée considérablement plus vaste aujourd'hui, puisqu'il aide les employeurs à profiter d'une chaîne mondiale d'approvisionnement en main-d'œuvre bon marché et remplaçable pour des emplois de toutes sortes. Malheureusement, la vulnérabilité des personnes qui participent à ce programme n'a que peu changé.*

**Rúben** Gonzalez est l'un des millions de Mexicains et de Centraméricains qui quittent leurs pays à la recherche d'un travail: « Au Mexique, je fais du travail manuel et dans le domaine de la construction. Comme ce n'est pas payant, je viens travailler au Canada chaque année afin de pouvoir faire vivre ma famille. J'ai une femme et deux garçons. » Tous les ans, il se rend dans le comté de Northumberland, à environ une heure à l'est de Toronto, en compagnie de 100 à 300 autres travailleurs agricoles du Mexique, du Guatemala et d'autres pays des Caraïbes, afin de travailler dans des vergers de pommes, des fermes maraîchères et des usines de transformation des aliments.

Cette saison marquait la 11<sup>e</sup> année de Rúben en tant que participant au programme dans diverses parties du pays.

Malgré tout, apprendre l'anglais s'est avéré difficile pour lui étant donné que les communautés hôtes sont normalement éloignées des fermes. L'accès aux soins de santé est aussi un défi, donc lorsque Rúben avait besoin d'assistance, il était reconnaissant d'avoir accès à une clinique gratuite offerte par Horizons d'amitié, un organisme communautaire de la ville de Cobourg (Ontario). Dans le cadre de leur programme d'appui aux travailleurs migrants, Horizons d'amitié offre aussi du support légal et communautaire aux travailleurs migrants de la région.

Dès leur arrivée au Canada, les travailleurs migrants sont confrontés à de nombreux défis tels que le choc culturel, l'isolement et une conciliation travail-famille difficile, alors qu'ils doivent travailler de longues heures et ont très peu de contact avec





Toutes les photos ont été prises par Daniel Quesada-Rebolledo, Responsable des relations avec la communauté chez Horizons d'amitié

leurs familles dans leur pays d'origine. La barrière de la langue complique aussi leur accès aux soins de santé, à l'aide juridique et aux services sociaux. Ils sont donc plus vulnérables à l'exploitation, et certains d'entre eux deviennent victimes d'escroqueries et de violations de leurs droits en tant que travailleurs. En tant qu'organisation qui appuie des projets dans les pays du Sud, Horizons d'amitié s'est sentie interpellée et a cherché des moyens de répondre aux problèmes que doivent surmonter certaines de ces mêmes populations dans leur propre localité. C'est pourquoi elle coordonne une gamme de services aux travailleurs migrants comme la tenue de cliniques médicales et juridiques gratuites et confidentielles à toutes les deux semaines, des services d'interprétation anglais-espagnol, ainsi qu'un grand nombre d'activités sociales et éducatives.

Le Fonds humanitaire des Métallos est fier de soutenir le programme d'appui aux travailleurs migrants depuis quatre ans, leur assurant un accès plus facile à des services de base; ses répercussions se font sentir bien au-delà du comté de Northumberland.



Pour en savoir plus sur le Fonds humanitaire des Métallos

[WWW.METALLOS.CA/FHM](http://WWW.METALLOS.CA/FHM)

**Fonds humanitaire des Métallos**

234, ave. Eglinton E., Suite 800  
Toronto (ON) M4P 1K7

**Téléphone:** 416-487-1571

**Fax:** 416-487-9308

**Courriel:** [fondshumanitaire@metallos.ca](mailto:fondshumanitaire@metallos.ca)

**UNITED STEELWORKERS**  
**USW**  
**MÉTALLOS**